

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 22 (1904)
Heft: 164

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 30.06.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Abonnements:

Schweiz: Jährlich Fr. 6.
2^{tes} Semester . . . 3.
Ausland: Zuschlag des Porto.
Es kann nur bei der Post
abonnirt werden.

Preis einzelner Nummern 10 Cts.

Abonnements:

Suisse: un an . . . fr. 6.
2^e semestre . . . 3.
Etranger: Plus frais de port
On s'abonne exclusivement
aux offices postaux.

Prix du numéro 10 cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2 mal täglich,
ausgenommen Sonn- und Feiertage.

Redaktion und Administration
im Eidgenössischen Handelsdepartement.

Rédaction et Administration
au Département fédéral du commerce.

Paraît 1 à 2 fois par jour,
les dimanches et jours de fête exceptés.

Annoncen-Pacht: Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc.
Insertionspreis: 95 Cts. die viergespaltene Borgiszeile (für das Ausland 35 Cts.).

Régie des annonces: Rodolphe Mosse, Zurich, Bern, etc.
Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page (pour l'étranger 35 cts.).

Inhalt — Sommaire

Rechtsdomizil (Domicile juridique). — Handelsregister. — Register du commerce. —
Wochen-situation der schweizerischen Emissionsbanken. — Situation hebdomadaire des
banques d'émission suisses.

Amtlicher Teil — Partie officielle

Rechtsdomizile. — Domiciles juridiques. — Domicilio legale.

Schweizerische Sterbe- und Alterskasse in Basel.

In Abänderung unserer früheren Publikationen wird das kantonale
Rechtsdomizil verzeigt für folgende Kantone:

Bern: Herr Fritz Binder, Filialeinnehmer, in Bern.

Glarus: Herr Fritz Oertli-Pfeiffer, Filialeinnehmer, in Glarus.

Basel, den 14. April 1904.

Schweizerische Sterbe- und Alterskasse:

(D. 46)

Der Vorsther: Der Verwalter:
H. Kinkel. Ed. Meyer.

Handelsregister. — Register du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister. — I. Registre principal. — I. Registro principale.

Aargau — Argovie — Argovia

Bezirk Aarau.

1904. 15. April. Inhaber der Firma M. Hoesli-Schiesser in Aarau ist
Markus Hoesli, von Haslen (Kt. Glarus), in Aarau. Natur des Geschäftes:
Käse-, Butter- und Eierhandlung. Geschäftslokal: Pelzgasse Nr. 113.

Bezirk Bremgarten.

15. April. Die Aktiengesellschaft unter der Firma Wasserver-
sorgung Bremgarten in Bremgarten (S. H. A. B. Nr. 140 vom 6. Mai 1898,
pag. 578) hat sich durch Beschluss der Generalversammlung vom 20. März
1904 aufgelöst. Die Liquidation wird unter der gleichen Firma durch den
Verwaltungsrat besorgt. Der Verwaltungsrat besteht gegenwärtig aus fol-
genden Personen: Präsident ist Jakob Kölliker, von Thalwil; Vizepräsident
ist Albert Müller, Vizeamann, von Bremgarten; Aktuar ist Eduard Furter,
Gerichtsschreiber, von Bremgarten; weitere Mitglieder des Verwaltungsrates
sind: Robert Meienberg, Kaufmann, von Bremgarten, und Theodor
Waldebühl, von Bremgarten, alle in Bremgarten. Namens dieser Liqui-
dationskommission führt deren Präsident Jakob Kölliker kollektiv mit dem
Aktuar Eduard Furter, oder der Vizepräsident Albert Müller kollektiv mit
Robert Meienberg die rechtsverbindliche Unterschrift. Die Einzelunter-
schriftsberechtigungen von Robert Meienberg und Heinrich Meier-Ganzoni,
sowie die Kollektivunterschrift von Theodor Waldebühl sind erloschen.

Thurgau — Thurgovie — Thurgovia

1904. 14. April. Die Firma Emil Renold in Frauenfeld (S. H. A. B.
Nr. 67 vom 27. Februar 1901, pag. 265) ist infolge Verzichts des Inhabers
erloschen. Die an Adolf Renold erteilte Procura fällt dahin. Aktiven und
Passiven gehen über an die Firma «Gebrüder Renold» in Frauenfeld.

Unter der Firma Gebrüder Renold in Frauenfeld, haben Emil Renold
und Adolf Renold, beide von Aarau und wohnhaft in Frauenfeld, eine
Kollektivgesellschaft eingegangen, welche mit dem 1. Januar 1904 begonnen
hat. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma
«Emil Renold». Import und Export von Landesprodukten, speziell Heu, Häcksel,
Stroh und Obst. Generalvertretung für feuerfeste Produkte.

15. April. Unter der Firma Sennereigesellschaft Biessenhofen besteht
mit Sitz in Biessenhofen bei Amriswil, auf unbestimmte Zeitdauer eine
Genossenschaft, welche die möglichst vorteilhafte Verwertung der
Milch des Viehstandes ihrer Mitglieder durch den Betrieb einer Käseerei
bezweckt. Die Statuten sind am 24. Januar 1904 festgestellt worden. Die
Mitgliedschaft wird erworben durch Unterzeichnung der Statuten oder einer
auf dieselben Bezug nehmenden Beitrittserklärung. Ueber die Aufnahme
neuer Mitglieder entscheidet die Genossenschaft, welche auch das Eintritts-
geld, das sich jeweils nach dem Vermögensbestande richtet, bestimmt.
Die Mitgliedschaft geht auch auf die Erben, respektive auf die nach-
folgenden Liegenschaftsbesitzer über und sind die Mitglieder verpflichtet,
ihren Nachfolgern im Liegenschaftsbesitz, seien sie Pächter, Verwalter,
Nutzniesser etc., den Beitritt zur Genossenschaft zur Vertragsbedingung
zu machen und von den Genossenschaftsstatuten Kenntnis zu geben. Der
Austritt kann nur auf Schluss eines Rechnungsjahres (30. April) nach voraus-
gegangener dreimonatlicher Kündigung und gegen Entrichtung einer von
der Genossenschaft zu bestimmenden Auslösungssumme stattfinden. Im
weitem erlischt die Mitgliedschaft infolge Ausschlusses durch die General-
versammlung (z. B. bei Nichterfüllung der statutarischen Pflichten und
Schädigung der Genossenschaft). Austretende oder durch die General-
versammlung ausgeschlossene Mitglieder haben kein Anspruchsrecht auf
ein allfälliges vorhandenes Genossenschaftsvermögen. Für die Verbindlich-
keiten der Genossenschaft, soweit das Genossenschaftsvermögen nicht aus-
reicht, haften die Mitglieder persönlich und solidarisch im Verhältnis der
gezeichneten Kühe. Die Bekanntmachungen der Genossenschaft erfolgen

mit rechtsverbindlicher Wirkung durch die «Thurgauer Zeitung» in Frauen-
feld. Für Amortisation und Zinsen haben die Mitglieder für jedes Kilo
gelieferter Milch $\frac{1}{4}$ Rappen zu entrichten. Der aus der jährlichen Bilanz,
nach Abzug der Verwaltungskosten, allfälliger Verluste und den erforder-
lichen Abschreibungen am Mobiliar sich ergebende Reingewinn wird im
Verhältnis der eingeschriebenen Kühe an die Genossenschaftsmitglieder
verteilt. Die Organe der Genossenschaft sind: Die Generalversammlung,
der aus 7 Mitgliedern bestehende Vorstand. Die Amtsdauer des Vorstandes
beträgt 3 Jahre, die abtretenden Mitglieder sind sofort wieder wählbar.
Die rechtsverbindliche Unterschrift namens der Genossenschaft führen der
Präsident, Vizepräsident, Aktuar und Kassier durch kollektive Zeichnung
je zu zweien. Mitglieder des Vorstandes sind: Emil Keller, Präsident;
August Mühleis, Aktuar; Albert Keller, Kassier; Jakob Keller, sämtliche
von Biessenhofen; August Roth, Vizepräsident, von Kesswil; Johann Krapf,
von Ried bei Erlen, und Heinrich Rutishauser, von Oberaach, alle wohnhaft
in Biessenhofen.

15. April. Die Firma R. Honegger, M. Noé Nachf. in Amriswil (S. H.
A. B. Nr. 110 vom 19. März 1903, pag. 437) ist infolge Verzichts des In-
habers erloschen.

15. April. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma Gebr. Winterhalter
in Bischofzell (S. H. A. B. Nr. 199 vom 6. September 1894, pag. 816) hat
sich aufgelöst. Die Firma ist nach bereits beendigter Liquidation erloschen.

Vaud — Val de Saône — Vaud

Bureau de Grandson.

1904. 13. avril. Le chef de la maison F. Billaud, à Fiez, est Françoise
Billaud, née Besson, de Donneloye, domiciliée à Fiez. Genre de commerce:
Epicerie, mercerie et confiserie. Françoise Billaud est ici expressément
autorisée par son mari Justin Billaud, des mêmes lieu et domicile.

13. avril. La raison de commerce Félix Recordon-Gagnaux, à Ste-Croix
(F. o. s. du c. du 25 février 1890, n° 27, page 144), a cessé d'exister en-
suite de renonciation du titulaire.

Neuchâtel — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de La Chaux-de-Fonds.

1904. 14. avril. La société en nom collectif Sœurs Calame, à La Chaux-
de-Fonds (F. o. s. du c. du 5 juin 1891, n° 123, page 523), est dissoute
depuis le 11 avril 1904 et la raison est radiée.

15. avril. Sous la raison sociale L'avenir, société pour la construction
de maisons à bon marché, il a été constitué à La Chaux-de-Fonds, suivant
statuts du 28 mars 1904, une société anonyme dont le siège est à
La Chaux-de-Fonds. Elle sera régie par les articles 612 et suivants du
C. f. o. La société a pour but: a. la construction à La Chaux-de-Fonds, de
maisons ouvrières aussi économiques que possible, permettant la location
de logements à bon marché et ne laissant rien à désirer sous le rapport
de l'hygiène et d'un confort relatif; b. l'acquisition des terrains nécessaires
aux constructions et leurs dépendances; c. la location et la vente des dites
maisons et dépendances; d. généralement toutes les opérations et trans-
actions quoique non ici prévues auxquelles les dites constructions, acqui-
sitions, locations, ventes, etc., pourront donner lieu. La société a une
durée indéterminée. Le capital social est fixé à la somme de Trente quatre
mille francs (fr. 34,000), divisés en trois cent quarante actions de cent
francs chacune. Les actions sont nominatives. Les publications de la
société sont valablement faites dans un journal de La Chaux-de-Fonds, au
choix du conseil d'administration. Les convocations aux assemblées gé-
nérales se feront par écrit huit jours au moins à l'avance et devront indiquer
l'ordre du jour. La société est dirigée par un conseil d'administration de
cinq membres nommés par l'assemblée générale laquelle désigne aussi
deux contrôleurs et un suppléant. La société est représentée vis-à-vis des
tiers par le président et le secrétaire-caissier du conseil d'administration
lesquels signent collectivement au nom de la société. Le président de la
société est: Jean-Louis-Emile Crivelli, de Novazzano (Tessin), architecte,
et le secrétaire-caissier Louis-Adolphe Chassot, de Neuchâtel, entrepreneur-
peintre, les deux domiciliés à La Chaux-de-Fonds.

Summarische Uebersicht über die Wochensituationen der schweiz. Emissionsbanken.

Résumé des situations hebdomadaires des banques d'émission suisses:

(Zahlen in Tausenden Franken verstanden. — Chiffres en milliers de francs.)

	Effektive Zirkulat. Circulat. effective		Totaler Barvorrat Encaisse totale		Ungedeckte Zirkul. Circulat. non couv.		Verfögl. Barsch. Encaisse dispôn.	
	1903	1902	1903	1902	1903	1902	1903	1902
Durchschn. - Moyenne	207,301	206,284	118,681	114,391	88,670	91,893	29,904	26,206
Maxima	228,035	228,361	121,998	119,380	110,670	114,015	36,780	32,748
Minima	193,770	184,371	114,968	111,471	72,568	67,222	20,998	18,617
I. Quartal 1 ^{er} trimestre	1904	1903	1904	1903	1904	1903	1904	1903
Durchschn. - Moyenne	209,731	204,946	118,006	119,953	91,725	84,998	26,786	30,421
Maxima	230,433	228,035	119,879	121,283	114,642	110,670	30,673	34,059
Minima	198,065	199,770	115,791	117,365	73,176	72,668	19,981	22,096
II. Quartal II ^{me} trimestre								
2. April - 2. avril	218,074	207,011	114,887	114,994	103,187	92,017	23,632	27,949
9. April - 9. avril	211,537	208,548	115,524	115,023	98,018	88,525	25,025	28,408
16. April - 16. avril	208,996	201,834	116,241	115,877	92,755	85,957	26,193	29,626

Wochensituation der schweizerischen Emissionsbanken (inkl. Zweiganstalten) vom 16. April 1904.
Situation hebdomadaire des banques d'émission suisses (y compris les succursales) du 16 avril 1904.

Nr.	Firma Raison sociale	Noten — Billets		Gesetzliche Barschaft, inbegriffen das Guthaben bei der Abrechnungsgstelle Espèces ayant cours légal, y compris l'avoir à la chambre de compensation	Noten anderer schweis. Emissionsbanken Billets d'autres banques d'émission suisses	Uebrig Kassabestände		Total
		Emission	Circulation			En caisse	Autres valeurs en caisse	
		Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.
1	St. Gallische Kantonalbank, St. Gallen	18,300,000	18,176,850	5,270,540	1,869,810	—	242,400	—
2	Basellandschaftl. Kantonalbank, Liestal	2,920,000	2,886,700	1,134,680	190,265	—	132,700	—
3	Kantonalbank von Bern, Bern	18,970,000	17,327,100	6,930,840	2,697,810	—	1,256,350	—
4	Banca cantonale ticinese, Bellinzona	1,900,000	1,898,460	767,880	101,865	—	71,900	—
5	Bank in St. Gallen, St. Gallen	17,100,000	16,691,500	6,676,600	1,240,000	—	567,650	—
6	Crédit agr. et ind. de la Broye, Estavayer	950,000	918,860	867,640	75,285	—	55,060	—
7	Thurg. Kantonalbank, Weinfelden	4,760,000	4,689,260	1,676,700	768,200	—	633,250	—
8	Aargauische Bank, Aarau	5,700,000	5,681,800	2,278,720	466,665	—	169,960	—
9	Toggenburger Bank, Lichtensteig	950,000	918,600	367,440	171,145	—	495,100	—
10	Banca della Svizzera italiana, Lugano	2,900,360	2,827,200	1,180,380	173,980	—	66,600	—
11	Thurg. Hypothekenbank, Frauenfeld	1,070,000	942,700	377,080	174,910	—	232,950	—
12	Graubündner Kantonalbank, Chur	3,800,000	3,786,000	1,514,400	406,915	—	178,060	—
13	Luzerner Kantonalbank, Luzern	5,700,000	5,429,900	2,171,960	963,515	—	470,960	—
14	Banque du Commerce, Genève	22,900,000	22,228,650	8,891,460	1,175,880	—	2,010,400	—
15	Appenzel A.-Rh. Kantonalbank, Herisau	2,850,000	2,815,600	1,126,240	275,830	—	187,760	—
17	Bank in Basel, Basel	22,600,000	21,874,600	8,749,340	2,404,580	—	1,812,700	—
18	Bank in Luzern, Luzern	4,760,000	4,686,100	1,876,440	705,360	—	333,500	—
21	Zürcher Kantonalbank, Zürich	28,050,000	26,979,160	10,791,660	7,299,000	—	2,692,260	—
28	Bank in Schaffhausen, Schaffhausen	3,338,300	3,282,780	1,313,100	194,885	—	77,900	—
24	Banca cantonale fribourgeoise, Fribourg	1,438,200	1,386,800	564,720	80,805	—	96,700	—
26	Banca cantonale vandoise, Lansanne	11,400,000	10,725,200	4,290,080	619,900	—	112,361	—
27	Ersparniskasse des Kantons Uri, Altdorf	1,425,000	1,413,100	565,240	80,075	—	15,250	—
28	Kant. Spar- u. Leihkasse von Nidw., Stans	950,000	936,350	874,540	60,750	—	33,550	—
30	Banca canton. neuchâteloise, Neuchâtel	7,600,000	7,509,350	3,003,740	366,620	—	505,700	—
31	Banca commerc. neuchâteloise, Neuchâtel	7,600,000	7,491,900	2,996,760	320,780	—	345,500	—
32	Schaffhauser Kantonalbank, Schaffhausen	2,385,050	2,299,760	919,900	261,865	—	206,800	—
33	Glerner Kantonalbank, Glarus	2,335,000	2,268,200	905,280	387,295	—	103,250	—
34	Solothurner Kantonalbank, Solothurn	4,750,000	4,622,900	1,849,160	598,950	—	353,360	—
35	Obwaldner Kantonalbank, Sarnen	950,000	941,950	376,780	40,800	—	23,750	—
36	Kantonalbank Schwyz, Schwyz	2,830,000	2,827,500	1,181,000	196,415	—	19,400	—
37	Credito Ticinese, Locarno	2,141,150	2,119,000	847,600	87,310	—	82,700	—
38	Banca de l'Etat de Fribourg, Fribourg	4,750,000	4,692,550	1,677,020	306,150	—	369,200	—
39	Zuger Kantonalbank, Zug	2,850,000	2,831,800	1,182,720	319,035	—	62,750	—
40	Banca popolare di Lugano, Lugano	3,623,000	3,779,360	1,611,740	202,615	—	85,460	—
41	Baster Kantonalbank, Basel	9,600,000	9,317,500	3,727,000	899,920	—	269,650	—
42	Appenzel I.-Rh. Kant.-Bank, Appenzel	990,000	964,460	381,780	41,165	—	28,900	—
Stand am 9. April 1904		232,146,050	225,118,900	90,047,560	26,198,030	—	+14,967,300	—
Etat au 9 avril		232,655,760	226,216,800	90,498,720	25,024,820	—	13,302,500	—
		— 609,700	— 1,127,900	— 451,160	+ 1,168,260	—	+ 1,664,800	—
Ausgewiesene Zirkulation Circulation accusée		Fr. 225,118,900. —		Noten in Händen Dritter Billets en mains de tiers		Fr. 208,997,205. —		Gold — Or Fr. 107,854,910. —
* Wovon in Ab- schnitten von . . . 500 . . . 28,038,500		Noten in Kassa der Banken u. bei der Abrechnungsgstelle in Conto B . . . 16,121,695. —		Gesetzliche Barschaft 116,240,640. —		Silber — Argent 8,885,780. —		Gesetzl. Barschaft 116,240,640. —
* Dont en con- pures de . . . 50 . . . 51,659,000		Billets chez les banques et à la chambre de compensation en compte B		Ungedekte Zirkulation 92,756,565. —		Encasement métallique		
Fr. 225,118,900		Noten in Händen Dritter Billets en mains de tiers		Fr. 208,997,205. —		Fr. 96,018,505. —		Fr. 115,523,540. —
Stand am 9. April 1904		Fr. 211,587,045.						
Etat au 9 avril								

† Wovon für Fr. 110,000 beim Inspektorat der Emissionsbanken deponiert. — Dont fr. 110,000 déposés à l'Inspektorat des banques d'émission.

Spezieller Ausweis der schweizerischen Emissionsbanken mit beschränktem Geschäftsbetrieb.
Etat spécial des banques d'émission suisses avec opérations restreintes.

(Artikel 15 und 16 des Gesetzes.)

Vom 16. April 1904. — Du 16 avril 1904.

(Articles 15 et 16 de la loi.)

Nr.	Firma Raison sociale	Noten-Emission		Notendekung nach Art. 15 des Gesetzes — Couverture suivant l'article 15 de la loi				Total
		Emission	Circulation	Innert 4 Monaten fällige — Echéant dans les 4 mois	Schweiser Wechsel	Ausland-Wechsel	Lombard-Wechsel	
				Effets sur la Suisse	Effets sur l'étranger			
5	Bank in St. Gallen	17,100,000	595,186. 15	—	5,839,055. 21	1,332,654. 78	3,711,148. 50	10,977,044. 82
14	Banque du Commerce, à Genève	22,900,000	2,230,147. 56	—	8,368,550. 05	1,700,688. 70	1,193,000. —	16,186,886. 31
17	Bank in Basel	22,600,000	1,918,614. 34	—	9,923,648. 80	1,699,606. —	8,642,994. 23	22,084,868. 39
31	Banca commerciale neuchâteloise	7,600,000	896,997. 55	—	5,681,479. 84	406,626. 65	529,295. —	7,014,399. 04
Stand am 9. April 1904		70,200,000	5,140,945. 60	—	29,308,739. 90	5,139,578. 11	18,975,437. 75	56,282,698. 86
Etat au 9 avril		70,205,000	4,065,642. 21	—	28,945,740. —	5,667,641. 29	18,868,207. 75	55,147,231. 25
		— 5,000	+ 1,075,803. 39	—	+ 360,993. 90	— 528,065. 18	+ 107,230. —	+ 1,115,462. 11
Aktiven — Actif				Passiven — Passif				
Nr.	Firma Raison sociale	Gesetzliche Barschaft		Uebrig kurzfristige dispon. Guthaben		Noten Zirkulation		Total
		Espèces ayant cours légal	Couverture des billets	Autres créances disponibles à court terme	Total	Billets en circulation	In längst 8 Tagen zahlbare Schulden	
							Engagements échéant dans les huit jours	
5	Bank in St. Gallen	7,916,650. —	10,977,044. 82	629,510. 41	19,523,205. 03	16,691,500	590,776. 65	17,282,276. 65
14	Banque du Commerce, à Genève	10,087,290. —	16,186,336. 81	1,184,787. 89	27,458,414. 20	22,238,650	2,378,538. 30	24,607,188. 30
17	Bank in Basel	11,164,420. —	22,084,868. 39	1,390,974. 11	34,640,267. 50	21,874,600	6,500,622. 11	28,375,222. 11
31	Banca commerciale neuchâteloise	8,817,540. —	7,014,399. 04	153,283. 64	10,485,172. 68	7,491,900	796,689. 36	8,288,589. 36
Stand am 9. April 1904		+ 32,455,900. —	56,282,698. 86	8,858,466. 05	92,077,049. 41	68,286,850	10,266,620. 42	78,553,170. 42
Etat au 9 avril		32,202,175. —	55,147,231. 25	2,720,701. 51	90,070,107. 76	68,992,350	9,892,985. 62	79,005,387. 62
		+ 263,725. —	+ 1,115,462. 11	+ 637,754. 54	+ 2,006,941. 65	— 705,700	+ 873,684. 90	— 452,217. 10

† Ohne Fr. 38,065. 99 Scheidemünzen und nicht tarifirte fremde Münzen. — † Sans fr. 38,065. 99 monnaies d'appoint et monnaies étrangères non tarifées.

16. April 1904. — Offizieller Diskontsatz der schweizerischen Emissionsbanken: 4 %, gültig seit 22. Januar 1904.
 16. avril 1904. — Taux d'escompte officiel des banques d'émission suisses: 4 %, valable depuis le 22 janvier 1904.

Aktiengesellschaft Kraftübertragungswerke Rheinfelden.

Die Herren Aktionäre werden auf Grund des § 21 ff. des Statuts zu der am **Montag, den 9. Mai 1904, vormittags 11 Uhr**, im Geschäftslokale der Berliner Handelsgesellschaft zu Berlin, Behrenstrasse 32, stattfindenden

ordentlichen Generalversammlung

eingeladen.

Tagesordnung:

- 1) Vorlegung der Bilanz und der Gewinn- und Verlustrechnung, sowie des Geschäftsberichtes für das Jahr 1903.
- 2) Beschlussfassung über Genehmigung der Bilanz und Erteilung der Entlastung.
- 3) Aufsichtsratswahlen.
- 4) Wahl von Revisoren für das Geschäftsjahr 1904.

Der Besitz von Mark 1000 Aktien nominal gibt das Recht auf eine Stimme.

Die Aktionäre, welche an der Generalversammlung teilnehmen wollen, haben ihre Aktien resp. Depositalscheine der Reichsbank etc. bis zum 5. Mai einschliesslich bei

der Allgemeinen Elektrizitäts-Gesellschaft, Berlin,
der Berliner Handels-Gesellschaft, Berlin,
der Deutschen Bank, Berlin,
der Nationalbank für Deutschland, Berlin, (958)
den Herren Delbrück Leo & Cie., Berlin,
den Herren Gebrüder Sulzbach, Frankfurt a. M.,
der Schweizerischen Kreditanstalt in Zürich,

gegen Empfangnahme einer Legitimation in den üblichen Geschäftsstunden zu hinterlegen.

Rheinfelden, den 8. April 1904.

Der Aufsichtsrat

der Aktien-Gesellschaft Kraftübertragungswerke Rheinfelden:
Fürstenberg.

Vereinigte Kander- & Hagnekwerke A.G. Bern.

V. ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Samstag, den 30. April 1904, nachmittags 2 1/2 Uhr,
im Hotel Pfister in Bern.

Traktanden:

- 1) Vorlage des Geschäftsberichtes pro 1903.
- 2) Abnahme der Jahresrechnung pro 1903. (904;)
- 3) Décharge-Erteilung an die Verwaltung.
- 4) Beschlussfassung über Verwendung des Reingewinnes.
- 5) Wahl von sieben im statutarischen Austritt befindlichen Mitgliedern des Verwaltungsrates und eines Mitgliedes infolge Demission.
- 6) Wahl von drei Rechnungsrevisoren und zwei Suppleanten.

Jahresbericht, Rechnung und Bericht der Rechnungsrevisoren sind vom 15. April an in den Bureaux unserer Gesellschaft in Bern und Biel zur Einsicht der Herren Aktionäre aufgelegt. Gedruckte Exemplare können vom 20. April an bei den gleichen Stellen bezogen werden.

Die Stimmkarten für die Versammlung sind gegen Ausweis über Aktienbesitz vom 25. bis 29. April in unsern Bureaux in Bern und Biel in Empfang zu nehmen.

Bei dieser Gelegenheit ersuchen wir noch die Herren Aktionäre der früheren A.-G. Elektrizitätswerk Hagnek ihre Aktien zur Abstempelung auf die neue Firma der Gesellschaft, gegen Empfangsschein, ebendasselbst einzureichen.

Bern, 12. April 1904.

Namens des Verwaltungsrates,

Der Präsident:

G. Bangerter.

Rathaus Elektrizitätswerk

Dividenden-Zahlung pro 1903

Der Aktiencoupon Nr. 7 wird mit Fr. 25 bei nachverzeichneten Banken spesenfrei eingelöst: (954;)

Luzern: Bank in Luzern.
Luzerner Kantonalbank.
Zürich: A.-G. Leu & Co.

Schoop, Reiff & Co.,

Bankgeschäft, Bahnhofstrasse 69, Zürich.

Börsenaufträge. — Kapitalanlagen.

Prämien-Obligationen (Anlehenslose) und deren Kontrolle.

Vorschüsse auf courante Effekten.

Ausgabe von Einlageheften und Obligationen.

Vermögensverwaltungen. (5;)

Gaswerk Rapperswil A. G.

Die Aktionäre des Gaswerks Rapperswil A. G. werden anmit betreff Aufnahme eines Hypothekar-Anlehens zu einer [942]

ausserordentlichen Generalversammlung

auf **Samstag, den 30. April a. c.**, nachmittags 2 Uhr, ins «Hotel Du Lac» in Rapperswil eingeladen.

Stimmberechtigungsausweise können gegen Hinterlegung der Aktien bis spätestens den 28. April c. c. bei uns, sowie bei der Toggenburger Bank, Filiale Rapperswil, bezogen werden.

Rapperswil, den 15. April 1904.

Der Verwaltungsrat.

Sanatorium Schloss Hard.

Einladung zur Generalversammlung.

Die Aktionäre unserer Gesellschaft werden hiemit zu der am **Dienstag, den 26. April 1904**, nachmittags 2 Uhr, im Hotel Adler zu Ermatingen stattfindenden siebenten ordentlichen Generalversammlung eingeladen.

Tagesordnung:

- 1) Konstituierung.
- 2) Abnahme des Protokolls der letzten Generalversammlungen.
- 3) Bericht und Rechnungsablage der Verwaltung über das Jahr 1903.
- 4) Bericht der Kontrollstelle.
- 5) Beschlussfassung betreffend:
 - a. Abnahme des Jahresberichtes, der Jahresrechnung und Entlastung der Verwaltung.
 - b. Verwendung des Betriebsergebnisses. [851]
- 6) Wahl des Verwaltungsrates und der Kontrollstelle.

Die Jahresrechnung und der Bericht der Kontrollstelle liegen vom 16. bis 23. April l. J. im Bureau der Verwaltung im Schloss Hard auf; der gedruckte Verwaltungsbericht mit Bilanz, sowie die Gewinn- und Verlustrechnung können von dort bezogen werden.

Zutrittskarten zur Versammlung sind gegen schriftliche Anmeldung der Aktiennummern bis 25. April l. J. von unserem Verwaltungsbureau zu beziehen.

Schloss Hard, den 8. April 1904.

Der Verwaltungsrat.

Cédulas de la Banque Hypothécaire de la Province de Buenos-Aires.

Le Council of Foreign Bondholders fait savoir qu'il recevra, à partir du 14 courant, les cédulas, bons, certificats et coupons échus antérieurement au 31 décembre 1903, pour y apposer l'estampille constatant l'admission des porteurs à l'arrangement prévu par l'agrément du 14 octobre 1903 et par la loi du parlement provincial du 31 décembre 1903.

Les dépôts pour l'estampillage seront reçus journellement à la

Banque de Paris et des Pays-Bas, à Genève,

où les intéressés pourront également se procurer les bordereaux, ainsi que tous renseignements nécessaires.

17, Moorgate Street, Londres E. C., 6 avril 1904.

[937]

Par ordre:

James P. Cooper, secrétaire.

Hypothekarbank in Winterthur.

In der heute stattgefundenen Generalversammlung der Herren Aktionäre unserer Anstalt wurde die

Dividende pro 1903 auf 6% = Fr. 30

per Aktie festgesetzt, welcher Betrag von heute an gegen Rückgabe der mit Nummernverzeichnis versehenen Coupons Nr. 17 ausbezahlt wird bei

unserer Filiale in Zürich (Bahnhofplatz Nr. 1);
Herren Lüscher & Cie in Basel;
Herren Wegelin & Cie in St. Gallen, und (888;)
unserer Kasse in Winterthur.

Formulare zu solchen Bordereaux können bei obenbezeichneten Zahlstellen bezogen werden.

Winterthur, den 9. April 1904.

Die Direktion.

Waschanstalt Zürich A.-G., ZÜRICH II.

Ordentliche Generalversammlung

der Herren Aktionäre,

Freitag, den 22. April 1904, vormittags 10 Uhr,
im Bureau der Gesellschaft

Traktanden:

- 1) Abnahme der Jahresrechnung pro 1903.
- 2) Wahlen. (807;)
- 3) Vermehrung des Aktienkapitales.
- 4) Eventuelle Genehmigung eines Kaufvertrages.

Die Rechnung liegt vom 11. April a. c. an, den Herren Aktionären zur Einsicht, in unserem Bureau auf.

Zürich II, den 2. April 1904.

Der Verwaltungsrat.

+ Patent-Nr. 23200.



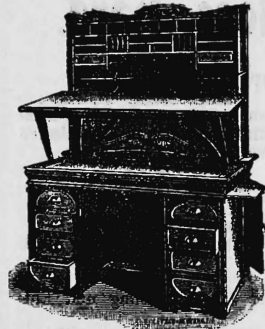
Schreib-Pulte

neueste Konstruktion
als

Sitz- und Stehpult beliebig hoch verstellbar.

Die Schreibplatte kann je nach Wunsch flach oder **schief** benutzt werden. Eine schiefe Schreibfläche ist zur Schonung der Augen

von grossem Wert.



Mit einem Schloss wird das ganze Pult vollständig abgeschlossen. (739.)

In Frankreich Nr. 322,957.
Patente im » England » 15,845.
Ausland. » Belgien » 164,418.
» Oesterreich » 15,279.

Spezialität
der
mechanischen Schreinerei
Theophil Hinnen,
Zürich V, Höschgasse 74/76.

Prospekte a. Wunsch umgehend.

Schulden- und Bürgschaftsruf.

ausgekündet unter Androhung des Rechtsnachteils des Verlusts der Forderungs- und Bürgschafts-Rechte.

Ruffi, Gottfried, Negoziant, von und in Seengen, Kt. Aargau; gestorben. Eingabstrib: Bis den 17. Mai 1904 in der Gemeindeschreiberei Seengen. Lenzburg, den 14. April 1904.

Namens des Bezirksgerichtes,

Der Präsident:

Dr. A. Widmer.

Der Gerichtsschreiber:

Baumann, Subst.

(943.)



Adressen aller Länder u. Branchen d. Welt. Massenadressen, Bezugsquellen, Absatzgebiete auf Couverts, Listen u. perfor. gumm. Streifen geschr., liefert Intern. Adressen-Verlagsanstalt, Zürich (Gotthardstr. 56). Portogarantie, Prosp. gratis. (614.)

Für Gross-Mühlen.

Boutinierter, fachkundiger, energischer Reisender, branchenfähig, mit prima Zeugnissen und Referenzen, wünscht sich baldmöglichst zu verändern. (845.)

Gefl. Offerten sub Chiffre Z Q 2915 an Rudolf Mosse, Zürich.

Employé intéressé.

Négociant expérimenté, au courant de tous les travaux de bureau, correspondant dans les 2 langues, cherche emploi dans bonne maison de commerce ou entreprise industrielle. (881.)

Apport Fr. 10—15,000.

S'adresser à Mr. Fernand Cartier, notaire, à Neuchâtel.

Zu verkaufen:

Ein fast neuer Gepäckfourgon mit gedecktem Sitz, bei Kehrl & Oeler, Spedition, Bern. (922.)

DIE PATENTE

auf eine hauptsächlich für schöne Seidenstoffe, feste Leinentücher, und sehr vorteilhaft für Schlauchwebereien, geeignete Einrichtung an Webstühlen sind zu verkaufen oder im Lizenzwege zu vergeben. Patentinhaber bereit, die Sache in Betrieb einzuführen. Offerten unter Z A 3076 an Rudolf Mosse, Zürich. (914.)

Fabrikations-Abtretung einer maschinellen, zum Patent angemeldeten Neuheit.

Das Fabrikationsrecht für eine sehr sinnreich konstruierte, zum Patent angemeldete Maschine wird käuflich zu sehr günstigen Bedingungen abgetreten. Beste Referenzen. Feine Acquisition für grössere Maschinenfabrik mit ausgedehnten Verbindungen. (952.)

Offerten unter Ch L B 2210 an die Annoncen-Expedition Rudolf Mosse, Bern.

Stelle-Gesuch.

Ein 22 jähriger Mann, der im Bankfach, sowie in zwei Pariser- und Brüsseler-Exporthäusern konditionierte und gegenwärtig die Rekrutenschule in St. Gallen absolviert, sucht per 15. Mai oder später passende Stellung in In- oder Ausland. Vollständige Kenntnis der doppelten Buchhaltung, sowie der deutschen, französischen und italienischen Korrespondenz. Gefl. Offerten sub Z M 3212 an Rudolf Mosse, Zürich. (940.)

Einträgliche Agentur

zu vergeben, repräsentationsfähige und redigewandte Herren wollen sich mit Angabe von Referenzen und kurzem Lebenslauf wenden sub Chiffre Z X 2973 an Rudolf Mosse, Zürich. (941.)

Ein prima photographisches Atelier in bester Stadtlage zu mieten gesucht. Off. unter A F hauptpostlagernd Bern. (928.)

Centralheizungs-Fabrik Bern A.-G.

(vormals J. Ruef)

in BERN.

Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Mittwoch, den 4. Mai 1904, nachmittags 3 Uhr, im Café Roth (O. Merz), Saal I, an der Amthaus in Bern.

Traktanden:

- 1) Genehmigung des Protokolls der General-Versammlung vom 29. Mai 1903.
 - 2) Abnahme des Jahresberichtes und des Berichtes der Kontrollstelle.
 - 3) Beschlussfassung über die Jahresrechnung und Decharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
 - 4) Beschlussfassung über Verwendung des Jahresergebnisses und Festsetzung der Dividende.
 - 5) Beschlussfassung über Einforderung der restierenden 20 % des Aktienkapitals.
 - 6) Antrag eines Aktionärs auf Abänderung des § 11 der Statuten.
 - 7) Neuwahl der Mitglieder des Verwaltungsrates gemäss § 17 der Statuten.
 - 8) Wahl der Rechnungsrevisoren und eines Stellvertreters derselben.
 - 9) Unvorhergesehenes.
- Bilanz, Rechnung über Gewinn- und Verlust und Revisionsbericht liegen vom 20. dies an zur Einsicht der tit. Aktionäre im Bureau der Gesellschaft auf.

Gemäss § 11 der Statuten haben diejenigen Aktionäre, welche an der Generalversammlung teilnehmen wollen, ihre Aktien bis zum 1. Mai 1904 zu deponieren. Als Depôtstelle ist bezeichnet: Tit. Schweiz. Volksbank Bern und deren Filialen.

Bern, den 16. April 1904.

(947)

Der Verwaltungsrat.

Aktiengesellschaft

Mühlenbananstalt & Maschinenfabrik ehemals A. Millot, in Zürich.

Gemäss Beschluss der Generalversammlung der Aktionäre vom 25. September 1903 sind infolge der Reduktion des Grundkapitals von Fr. 1,200,000, bestehend in 1200 Aktien zu Fr. 1000, auf Fr. 900,000, bestehend in 1800 Aktien zu Fr. 500, die alten Aktien gegen neue auszutauschen und zwar im Verhältnisse von je 2 alten gegen 3 neue. (957.)

Die Aktionäre werden hiemit ersucht, den Umtausch bei der Wert-schriftenkasse der Bank in Zürich vorzunehmen.

Bei Ablieferung einer ungeraden Stückzahl wird für eines der Stücke eine Aktie und ein Gutschein für die Hälfte einer Aktie verabfolgt. Für je 2 solcher Gutscheine kann eine Aktie bezogen werden.

Zürich, den 19. April 1904.

Mühlenbananstalt & Maschinenfabrik

ehemals A. Millot.

Société anonyme

de la

Fabrique de chocolat Amédée Kohler & fils.

Le dividende de l'exercice de 1903 est payable, à partir du 18 courant,

à Lausanne, chez MM. Chavannes & Co,

à Genève, à l'Union financière de Genève,

à raison de fr. 30 contre remise du coupon n° 6. (939.)

Société anonyme des chocolats au lait, F.-L. Cailler, Broc.

Suivant décision de l'assemblée générale des actionnaires du 11 avril 1904, le coupon n° 4 sera payable en fr. 75 dès le 15 avril prochain.

à Broc: Au siège social,

à Lausanne: A la Banque d'Escompte et de Dépôts,

» Chez MM. Girardet, Brandenburg et Cie.,

à Vevey: Chez MM. William Cuénod et Cie. (916.)

1^{re} française Rotweine

eigener Ernte meines Gutes « Clos de St-Felix » aus bester Lage

Südfrankreichs, garantiert rein.

Liefere à Fr. 48.—, 50.— und 58.— per Hekto (959.)

franko deutsche Schweiz. Muster gratis.

B. DUMAS, Propriétaire in Thézan (Aude), Frankreich.

» » » GENEVE, 4, Rue Gevray.

— Meine Filiale in Genf liefert auch gute Flaschenweine —